



UNIKA

XM MAGICUBE

CHARGEMENT AUTOMATIQUE TYPE 126

MODE D'EMPLOI

Ouvrir le boîtier en appuyant sur le verrou de la porte situé à droite de l'appareil.

Placer un chargeur 126, refermer l'appareil.

Actionner le levier d'avancement jusqu'au blocage. Amener l'index de la bague du programmeur sur (soleil fort - photos noir ou couleur au soleil. Flash en noir ou couleur, ou par ciel couvert en été). ☀ ⚡

Bien cadrer l'image et appuyer doucement et à fond sur la touche de déclenchement.

Avancer le film jusqu'au blocage de la vue suivante. Après la dernière vue, manoeuvrer le levier d'avancement plusieurs fois avant de retirer le chargeur.

UTILISATION DU MAGICUBE TYPE - X -

II N'EST BESOIN D'AUCUNE PILE

Introduire le Magicube Type X sur l'appareil et amener l'index du programmeur sur ⚡

ATTENTION les autres flash-cube ne peuvent pas être employés. Les meilleurs résultats sont obtenus par des distances comprises entre 2 m. et 3 m.

MODO DE EMPLEO

Abrir la caja apoyando sobre el cerrojo de la puerta colocado del lado derecho del aparato.

Colorar un cargador 126, cerrar el aparato.

Accionar la palanca de avance hasta bloqueo. Poner el índice del anillo del programador sobre (sol fuerte - fotos en negro o color al sol lampara de relampago en negro o color, o a cielo cubierto en verano) ☀ ⚡

Encuadrar bien la imagen y apoiar despacio a fondo sobre el boton de disparo.

Avanzar la pelicula hasta bloquear el fotograma siguiente. Despues de la ultima vista, accionar la palanca de avance varias veces antes de sacar el cargador.

UTILIZACION DEL MAGICUBO TIPO - X -

NO ES NECESARIA NINGUNA PILA

Utroducir el Magicubo Tipo W en el aparato y poner el índice del programador sobre ⚡

ATENCION los otros flash-cubo no pueden ser utilizados.

Los mejores resultados se obtienen con distancias comprendidas entre 2 m. y 3 m.

BON DE GARANTIE

Un AN, contre tout défaut de matériel ou de fabrication. Remplacement des pièces défectueuses ou de l'appareil, à l'exclusion de tous autres frais, pertes de films, dommages directs ou indirects consécutifs à l'utilisation de l'appareil.

PHOTEXPRESS
Roland JOBARD Date de l'achat
UNIKA N°10272 Photographe
74800 LA ROCHE/FORON
Téléphone : 03.22.74

23.5.75

INDO

19 - 21, rue Yves Farge 69364 LYON CEDEX 2
Tél. : (78) 72.06.95 - 72.04.01. - 72.83.90
TELEX : 34753 CEDSELEX LYON ERLY - 108
Télégramme : INDOFOTO - LYON
15 Boulevard de la Madeleine 75001 PARIS
Tél : (1) 742.68.64

GEBRAUCHSANWEISUNG

Öffnen des Kameradeckels durch Druck auf die seitliche Verriegelung.

Kassette 126 einlegen und Kameradeckel wieder schließen.

Schnellschalthebel bis zum Anschlag betätigen bis im Filmfenster die Bild-Nr. 1 erscheint.

Belichtungssymbole (Sonne oder Blitz) am Objektivring einstellen. ☀ ⚡

Bildmotiv anvisieren und Auslösetaste betätigen

Filmtransport durch Schnellschalthebel bis zum Anschlag.

Nach der letzten Aufnahme den Schalthebel mehrfach betätigen und Kassette herausnehmen

Blitzen mit X-Blitzwürfel "MAGICUBE"

Es werden keine Batterien benötigt. Den X - Würfel in die Fassung auf der Oberseite der Kamera einsetzen und den Objektivring auf das Symbol einstellen. ⚡

Wichtig : Es können für dieses Kameramodell nur X-Würfel (Magicube) verwendet werden.

Die besten Ergebnisse mit Blitzwürfeln werden bei Entfernungen von 2-3 Meter erzielt.

NOTICE FOR USE

Open the backcover by pressing on the door-lock located on the camera rightside.

Place inside a 126 cassette, and close the camera.

Actuate the feeding lever up to its locking. Bring the index of the programmator-ring on (bright sun - B/W or coloured photographs in the sun B/W or coloured flash, or by overcast sky in summer). ☀ ⚡

Carefully view the subject and press softly and thoroughly the releasing key.

Advance the film up to the locking of the following view. After the last view, actuate several times the feeding lever, before removing the cassette.

UTILISATION OF THE "MAGICUBE" TYPE X

THERE IS NO NEED OF ANY BATTERY

Plug the "MAGICUBE" type X on the camera and bring the index of the programming - device on ⚡

CAUTION The other flash cubes cannot be used. The best results are obtained for distances comprised between 2 and 3 m.

ACCESSOIRES ACCESORIOS ZUBEHÖR ACCESSORIES

Pare-Soleil : pour contre jour donne un meilleur contraste des couleurs.

PARASOL : para contraluz da un mejor contraste de los colores.

Sonnenblende zur Vermeidung von stören dem Seitenlicht

Sunshade piece In case of back lighting, gives a better contrast of the colours.

Ecran coloré et U.V. pour photos de montage, mer et paysages

Lentille à portrait : pour gros plans de 0,50 m à 1 m.

Pantalla colorada y U.V. para fotos de montana,

Lente para retrato : para cercas de 0,50 m. a 1 m.

Filter UV für bessere Photos

Portraitlinse für Nahaufnahmen ab 0,50

Coloured screen and U.V. For mountain, sea and landscape views

Portrait lens : for close-up views from 0,50 to 1 m.

Dragonne permet de tenir aisément l'appareil sans embarras.

Correa del puno que permite tener facilmente el aparato sin molestias

Handschlaufe für bequemes Tragen Handgelenk.

WRIST-STRAP which permits to carry along the camera easily without any discomfort.

Sac tout prêt : permettant d'opérer sans sortir l'appareil de son étui.

Caja de pronto uso : que permite operar sin sacar el aparato del estuche.

Bereitschaftstasche für sichere Aufbewahrung.

Always ready bag enabling to operate without pulling the camera out of its case.

